

LUNARI DAL "FERARUT" PAR L'AN DAL SIGNÛR 2025



il ferarut

FONDATA NEL 1976



Filastrocca del diritto al gioco

*Fammi giocare solo per gioco
Senza nient'altro, solo per poco
Senza capire, senza imparare
Senza bisogno di socializzare
Solo un bambino con altri bambini
Senza gli adulti sempre vicini
Senza progetto, senza giudizio
Con una fine ma senza l'i n i z i o
Con una coda ma senza la testa
Solo per finta, solo per festa
Solo per fiamma che brucia per fuoco
Fammi giocare per poco*

BRUNO TOGNOLINI

Scritta per il libro
"Care bambine
e cari bambini"

RINGRAZIAMENTI

Il gruppo di redazione del Ferarut ringrazia chi ha messo a disposizione del nostro obiettivo fotografico i propri giochi e ha recuperato nell'archivio della memoria le filastrocche che si recitavano ieri e oggi.

In particolare:

Anna Battel

Luana De Vecchi

Maria Campaner

Monica Casonato

Athos Castellan

Raffaella Corrado

Michela Pagnucco

Gioconda Pittaro

Rita Scodellaro

Anna Spinazze'

Orietta Tommasini

Maria Vignando

Anna del centro diurno Castions

Il gruppo di redazione de "il Ferarut"

Alcune filastrocche sono riportate nella variante recitata, ci scusiamo per eventuali errori di trascrizione.

La redazione





*Trente dîs al à Novembre
Cun Avril Jugn e Setembar
Vincjevot in' conte un
Ducju chei altris trenteun.*



Filastrocca dei dodici mesi

*Nel gennaio freddo e gelo
A febbraio di nebbia il velo
Marzo pazzo e agitatore
Dolce e' april con il suo tepore
A maggio sbocciano le rose
A giugno messi rigogliose
Luglio invita in riva al mare
Arde agosto e fa sudare
Nel settembre che poesia!
Vino a ottobre e allegria
Vien novembre umido e tetro
E dicembre ha tutti dietro
Ecco i 12 fratelli
metà brutti e metà belli*

I dodici mesi

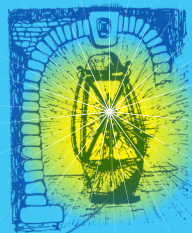
*Gennaio mette ai monti la parrucca,
febbraio grandi e piccoli imbaeuca,
marzo leva il sol di prigionia,
April di bei colori s'orna la via,
maggio vive al canto degli uccelli,
giugno vede i frutti appesi ai ramoscelli,
luglio taglia le messi al sole leone,
agosto ansando le ripone,
settembre di bei grappoli s'arrubina,
ottobre di buon vin s'empie le tina,
novembre cadon le foglie in terra,
dicembre ammazza l'anno e lo sotterra."*





*“Ogni gioco è innanzitutto
e soprattutto un atto libero”*

(JOHAN HUIZINGA)



GENNAIO

2025

*Din don campanon
Trê fantatis sul barcon
Una ca fila
Una ca daspa*

*Una ca fâi pipins di pasta
Par chista Pasca al gno ninin
cal è tant bon
Din don din don*

1 Mercoledì S. Maria Madre di Dio

2 Giovedì S. Basilio, S. Gregorio

3 Venerdì Santissimo Nome di Gesù

4 Sabato S. Angela

5 Domenica S. Giovanni N.

6 Lunedì Epifania del Signore

7 Martedì S. Raimondo di Peñafort

8 Mercoledì S. Massimo

9 Giovedì S. Marcellino

10 Venerdì S. Aldo

11 Sabato S. Igino Papa

12 Domenica Battesimo del Signore

13 Lunedì S. Ilario

14 Martedì S. Felice di Nola

15 Mercoledì S. Mauro

16 Giovedì S. Marcello Papa

17 Venerdì S. Antonio Abate

18 Sabato S. Margherita

19 Domenica S. Mario

20 Lunedì S. Fabiano, S. Sebastiano

21 Martedì S. Agnese

22 Mercoledì S. Vincenzo

23 Giovedì S. Emerenziana

24 Venerdì S. Francesco di Sales

25 Sabato Conversione di S. Paolo

26 Domenica S. Timoteo, S. Tito

27 Lunedì S. Angela Merici

28 Martedì S. Tommaso d'Aquino

29 Mercoledì S. Costanzo

30 Giovedì S. Martina

31 Venerdì S. Giovanni Bosco

“ Il tempo è un gioco,
giocato splendidamente
dai bambini ”

(ERACLITO)





FEBBRAIO

2025

Atôr dal pradessùt al coreva un ievurût (palmo della mano)
Chestu lu à cjàpât (pollice)
Chestu lu à spelât (indice)

Chestu lu à fat cuei (medio)
Chestu lu à mangiât (anulare)
E al picinin no ghi ha restât nencje un ninin (mignolo)

1	Sabato	S. Brigida
2	Domenica	Presentazione del Signore
3	Lunedì	S. Biagio
4	Martedì	S. Giuseppe
5	Mercoledì	S. Agata
6	Giovedì	Ss. Paolo Miki e Compagni
7	Venerdì	S. Riccardo
8	Sabato	S. Girolamo Emiliani
9	Domenica	S. Apollonia
10	Lunedì	S. Scolastica
11	Martedì	B. M. V. di Lourdes
12	Mercoledì	Ss. Martiri di Abitina
13	Giovedì	S. Maura
14	Venerdì	S. Cirillo
15	Sabato	S. Faustino
16	Domenica	S. Giuliana

17	Lunedì	S. Mesrop
18	Martedì	S. Geltrude
19	Mercoledì	S. Mansueto
20	Giovedì	S. Leone
21	Venerdì	S. Pier Damiani
22	Sabato	Cattedra di S. Pietro Apostolo
23	Domenica	S. Policarpo
24	Lunedì	S. Erelberto
25	Martedì	S. Gerlando
26	Mercoledì	S. Vittore
27	Giovedì	S. Gabriele
28	Venerdì	B. Daniele

*“ Il vero vincitore di un gioco
non è chi arriva primo
ma chi si diverte di più ”*

(ALIMBERTO TORRI)





MARZO

2025

Bum!

Cade una bomba in mezzo al mare
Mamma mia mi sento male
Sento male in agonia
Prendo la barca e fuggo via
Fuggo via di là dal mare

dove nessuno mi può trovare
Trovo una casa trovo un tetto
Mi preparo un bel banchetto
Mangio e bevo notte e di
A B C

1	Sabato	S. Albino	17	Lunedì	S. Patrizio
2	Domenica	S. Agnese	18	Martedì	S. Cirillo
3	Lunedì	S. Cunegonda	19	Mercoledì	S. Giuseppe
4	Martedì	S. Casimiro	20	Giovedì	S. Alessandra Martire
5	Mercoledì	S. Adriano - Le Ceneri	21	Venerdì	S. Serapione
6	Giovedì	S. Rosa	22	Sabato	S. Lea
7	Venerdì	S. Perpetua	23	Domenica	III di Quaresima
8	Sabato	S. Giovanni di Dio	24	Lunedì	S. Caterina
9	Domenica	I di Quaresima	25	Martedì	Annunciazione del Signore
10	Lunedì	S. Macario	26	Mercoledì	S. Emanuele
11	Martedì	S. Costantino	27	Giovedì	S. Ruperto
12	Mercoledì	S. Luigi Orione	28	Venerdì	S. Castore
13	Giovedì	S. Sabino	29	Sabato	S. Guglielmo
14	Venerdì	S. Matilde	30	Domenica	IV di Quaresima
15	Sabato	S. Luisa	31	Lunedì	S. Beniamino Martire
16	Domenica	II di Quaresima			



*“ Solo i bambini sanno
quello che cercano.
Perdono tempo
per una bambola di pezza
e lei diventa così importante che,
se gli viene tolta, piangono. ”*

(ANTOINE DE SAINT-EXUPÉRY)



APRILE

2025

Pum passa Paperino

Con la pipa in bocca

Guai a chi lo tocca

Lo hai toccato proprio tu!

(per fare la conta)

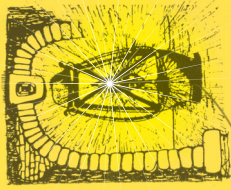
1	Martedì	S. Ugo di Grenoble	
2	Mercoledì	S. Francesco da Paola	
3	Giovedì	S. Riccardo Vescovo	
4	Venerdì	S. Isidoro	
5	Sabato	S. Vincenzo	
6	Domenica	V di Quaresima	☾
7	Lunedì	S. Giovanni	
8	Martedì	S. Dionigi	
9	Mercoledì	S. Massimo	
10	Giovedì	S. Maddalena	
11	Venerdì	S. Stanislao Vescovo	
12	Sabato	S. Zenone	
13	Domenica	Le Palme	☉
14	Lunedì	Lunedì Santo	
15	Martedì	Martedì Santo	
16	Mercoledì	Mercoledì Santo	

17	Giovedì	Giovedì Santo	
18	Venerdì	Venerdì Santo	
19	Sabato	Sabato Santo	
20	Domenica	Pasqua di Resurrezione	
21	Lunedì	Lunedì dell'Angelo	☾
22	Martedì	S. Leonida	
23	Mercoledì	S. Giorgio Martire	
24	Giovedì	S. Fedele da Sigmaringen	
25	Venerdì	S. Marco Evangelista / Festa della Liberazione	
26	Sabato	S. Cleto	
27	Domenica	Domenica della Divina Misericordia	☉
28	Lunedì	S. Gianna	
29	Martedì	S. Caterina da Siena	
30	Mercoledì	S. Pio V	



*“Ero un bambino così povero
che io e i miei amici
non potevamo neanche
permetterci un pallone,
così ce lo immaginavamo.
Giocavamo due minuti
e poi stavamo due ore
a discutere se era gol!”*

(VALERIO PERETTI)



MAGGIO

2025

*Ad ogni ora che batte mi rivolgo a Maria
Dirò "Mamma mia aiutami tu"
Angelo santo, ministro di Dio
Porta il cuor mio al cuor di Gesù*

1	Giovedì	S. Giuseppe Artigiano / Festa dei Lavoratori	
2	Venerdì	S. Atanasio	
3	Sabato	Ss. Filippo e Giacomo Apos.	
4	Domenica	III Domenica di Pasqua	
5	Lunedì	S. Angelo	☾
6	Martedì	S. Pietro	
7	Mercoledì	S. Flavia	
8	Giovedì	S. Vittore	
9	Venerdì	S. Pacomio	
10	Sabato	S. Cataldo	
11	Domenica	IV Domenica di Pasqua	
12	Lunedì	S. Pancrazio	☉
13	Martedì	B.V.M. di Fatima	
14	Mercoledì	S. Mattia Apostolo	
15	Giovedì	S. Achilleo	
16	Venerdì	S. Ubaldo	

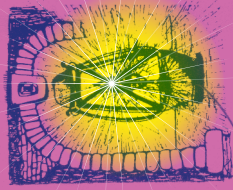
17	Sabato	S. Pasquale Baylon	
18	Domenica	V Domenica di Pasqua	
19	Lunedì	S. Celestino V Papa	
20	Martedì	B.V. Maria Madre della Chiesa	☾
21	Mercoledì	S. Cristoforo	
22	Giovedì	S. Rita da Cascia	
23	Venerdì	S. Desiderio	
24	Sabato	B.V.M. Ausiliatrice	
25	Domenica	VI Domenica di Pasqua	
26	Lunedì	S. Filippo Neri	
27	Martedì	S. Agostino di Canterbury	☉
28	Mercoledì	S. Gemiliano	
29	Giovedì	S. Massimino Vescovo	
30	Venerdì	S. Giovanna d'Arco	
31	Sabato	Visitazione Beata Vergine Maria	



*“Il gioco è il più alto grado dello sviluppo
dello spirito del bambino”*

(FRIEDRICH FROBEL)





GIUGNO 2025

La bella lavanderina che lava i fazzoletti *Guarda in su*
Per i poveretti della città *Guarda in giù*
Fai un salto, fanne un altro *Dai un bacio a chi vuoi tu.*
Fai la giravolta, falla un'altra volta

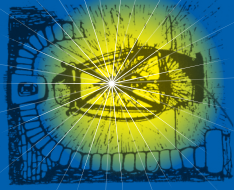
1	Domenica	VII Domenica di Pasqua	
2	Lunedì	S. Marcellino / Festa della Repubblica	
3	Martedì	S. Carlo	
4	Mercoledì	S. Quirino Vescovo	☾
5	Giovedì	S. Bonifacio Vescovo	
6	Venerdì	S. Norberto	
7	Sabato	S. Antonio Maria	
8	Domenica	Pentecoste	
9	Lunedì	S. Eufemia	
10	Martedì	S. Diana	●
11	Mercoledì	S. Barnaba	☉
12	Giovedì	B. Guido	
13	Venerdì	S. Antonio da Padova	
14	Sabato	S. Eliseo	
15	Domenica	Ss. Trinità	
16	Lunedì	S. Aureliano	

17	Martedì	S. Ranieri	
18	Mercoledì	S. Marina	
19	Giovedì	Ss. Gervasio e Protasio	☾
20	Venerdì	S. Silverio Papa	
21	Sabato	S. Luigi Gonzaga	
22	Domenica	Corpo e Sangue di Cristo - Corpus Domini	
23	Lunedì	S. Lanfranco Vescovo	
24	Martedì	Natività di S. Giovanni Battista	
25	Mercoledì	S. Guglielmo	
26	Giovedì	S. Josemaria	●
27	Venerdì	S. Cirillo d'Alessandria Vescovo	
28	Sabato	S. Ireneo	
29	Domenica	Ss. Pietro e Paolo	
30	Lunedì	Ss. Protomartiri Romani	



*“Maturità dell'uomo significa avere ritrovato
la serietà che si metteva nel gioco da bambini.”*

(FRIEDRICH NIETZSCHE)



LUGLIO

2025

*Giro Giro tondo
Casa il mondo
Casa la terra
Tonda è la terra
Tutti giù per terra*

1	Martedì	S. Ester	
2	Mercoledì	S. Ottone	
3	Giovedì	S. Tommaso Apostolo	☾
4	Venerdì	S. Elisabetta Regina	
5	Sabato	S. Antonio Maria Zaccaria	
6	Domenica	S. Maria Goretti	
7	Lunedì	S. Benedetto XI	
8	Martedì	Ss. Aquila e Priscilla	
9	Mercoledì	S. Veronica Giuliani	
10	Giovedì	Ss. Rufina e Seconda	☉
11	Venerdì	S. Benedetto da Norcia	
12	Sabato	Ss. Ermagora e Fortunato	
13	Domenica	S. Enrico II	
14	Lunedì	S. Camillo de Lellis	
15	Martedì	S. Bonaventura	
16	Mercoledì	B.V.M. del Carmine	

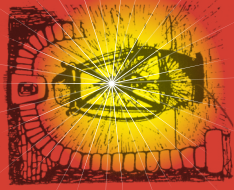
17	Giovedì	S. Alessio Confessore	
18	Venerdì	S. Federico	☾
19	Sabato	S. Arsenio il Grande	
20	Domenica	S. Elia Profeta	
21	Lunedì	S. Daniele	
22	Martedì	S. Maria Maddalena	
23	Mercoledì	S. Brigida di Svezia	
24	Giovedì	S. Cristina da Bolsena	
25	Venerdì	S. Giacomo Apostolo	☉
26	Sabato	Ss. Gioacchino e Anna	
27	Domenica	S. Pantaleone	
28	Lunedì	Ss. Nazario e Celso Martiri	
29	Martedì	S. Marta	
30	Mercoledì	S. Pietro Crisologo Vescovo	
31	Giovedì	S. Ignazio di Loyola	



*“I giochi dei bambini non sono giochi,
e bisogna considerarli come le loro azioni più serie.”*

(MICHEL DE MONTAIGNE)





AGOSTO 2025

*Attenti soldatini
A posto le braccia
Una spinta in avanti
In alto si va*

*Facciamo la catena
Di dietro la schiena
Battendo le mani
Con gioia ed amor*

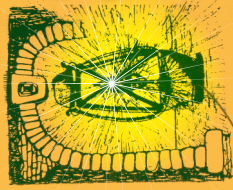
1	Venerdì	S. Alfonso M. de Liguori	
2	Sabato	S. Eusebio	☾
3	Domenica	S. Pietro	
4	Lunedì	S. Giovanni Maria Vianney	
5	Martedì	S. Maria della Neve	
6	Mercoledì	Trasfigurazione del Signore	
7	Giovedì	S. Donato	
8	Venerdì	S. Domenico	
9	Sabato	S. Teresa	☉
10	Domenica	S. Lorenzo Martire	
11	Lunedì	S. Chiara d'Assisi	
12	Martedì	S. Giovanna	
13	Mercoledì	Ss. Ippolito e Pontiano	
14	Giovedì	S. Massimiliano Maria Kolbe	
15	Venerdì	Assunzione B.V. Maria	
16	Sabato	S. Rocco	

17	Domenica	S. Chiara	☾
18	Lunedì	S. Elena Imperatrice	
19	Martedì	S. Giovanni	
20	Mercoledì	S. Bernardo di Chiaravalle	
21	Giovedì	S. Pio X Papa	
22	Venerdì	B. V. Maria Regina	
23	Sabato	S. Rosa da Lima	☉
24	Domenica	S. Bartolomeo Apostolo	
25	Lunedì	S. Ludovico Re	
26	Martedì	S. Alessandro Martire	
27	Mercoledì	S. Monica	
28	Giovedì	S. Agostino	
29	Venerdì	Martirio di S. Giovanni Battista	
30	Sabato	S. Pietro	
31	Domenica	S. Raimondo Nonnato	☾



*“I giocattoli più semplici,
quelli che anche il bambino più piccolo
riesce ad usare, vengono chiamati nonni.”*

(SAM LEVENSON)



SETTEMBRE

2025

Eri eri a mulin
Cun t'un sac di saresin
Cun t'un sac di linz e fave
Buine sere done ave
Eri eri a mulin cun t'un sac di saresin
Cun t'un sac di sore

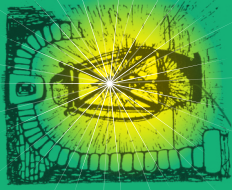
E'ù il nini tala cort
Eri eri a mulin cun t'un sac di saresin
Quant cal ven il mulinâr
Ope ope sul scjalâr
Eri eri a mulin cun t'un sac di semulin
Cun t'un sac di ue passe
Eri eri jù pe Basse

1	Lunedì	S. Egidio
2	Martedì	S. Elpidio
3	Mercoledì	S. Gregorio Magno
4	Giovedì	S. Rosalia
5	Venerdì	S. Teresa di Calcutta
6	Sabato	S. Zaccaria
7	Domenica	S. Grato
8	Lunedì	Natività B.V. Maria
9	Martedì	S. Pietro
10	Mercoledì	S. Nicola da Tolentino
11	Giovedì	Ss. Proto e Giacinto
12	Venerdì	Ss. Nome di Maria
13	Sabato	S. Giovanni Crisostomo
14	Domenica	Esaltazione S. Croce
15	Lunedì	B.V. Maria Addolorata
16	Martedì	Ss. Cornelio e Cipriano

17	Mercoledì	S. Roberto Bellarmino
18	Giovedì	S. Giuseppe
19	Venerdì	S. Gennaro Vescovo
20	Sabato	Ss. Martiri Coreani
21	Domenica	S. Matteo Apostolo
22	Lunedì	S. Maurizio Martire
23	Martedì	S. Pio da Pietrelcina
24	Mercoledì	S. Maria della Mercede
25	Giovedì	S. Firmino
26	Venerdì	Ss. Cosma e Damiano
27	Sabato	S. Vincenzo de' Paoli
28	Domenica	S. Venceslao
29	Lunedì	Ss. Michele, Gabriele e Raffaele
30	Martedì	S. Girolamo



*“Il bambino che non gioca
non è un bambino, ma l’adulto
che non gioca ha perso
per sempre il bambino
che ha dentro di sé.”*
(PABLO NERUDA)



OTTOBRE 2025

*Dov'è il pollice? Dov'è il pollice?
Sono qua, sono qua
Come stai quest'oggi?
Molto bene, grazie!
Scappo via a casa mia.
Dov'è l'indice? Dov'è l'indice?
Sono qua, sono qua
Come stai quest'oggi?
Molto bene, grazie!
Scappo via a casa mia.*

*Scappo via a casa mia.
Dov'è il medio? Dov'è il medio?
Sono qua, sono qua
Come stai quest'oggi?
Molto bene, grazie!
Scappo via a casa mia.
Dov'è l'anulare? Dov'è l'anulare?
Sono qua, sono qua
Come stai quest'oggi?
Molto bene, grazie!
Scappo via a casa mia.*

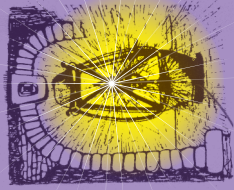
1	Mercoledì	S. Teresa del Bambin Gesù	
2	Giovedì	Ss. Angeli Custodi	
3	Venerdì	S. Gerardo Abate	
4	Sabato	S. Francesco d'Assisi	
5	Domenica	S. Maria Faustina	
6	Lunedì	S. Bruno Monaco	
7	Martedì	Madonna del Rosario	○
8	Mercoledì	S. Pelagia	
9	Giovedì	S. John Henry Newman	
10	Venerdì	S. Daniele Comboni	
11	Sabato	S. Giovanni XXIII	
12	Domenica	S. Serafino	
13	Lunedì	S. Romolo	
14	Martedì	S. Callisto I Papa	
15	Mercoledì	S. Teresa d'Avila	●
16	Giovedì	S. Margherita	

17	Venerdì	S. Ignazio d'Antiochia	
18	Sabato	S. Luca Evangelista	
19	Domenica	S. Paolo della Croce	
20	Lunedì	S. Maria Bertilla Boscardin	
21	Martedì	Ss. Orsola e compagne	●
22	Mercoledì	S. Giovanni Paolo II	
23	Giovedì	S. Giovanni da Capestrano	
24	Venerdì	S. Luigi	
25	Sabato	S. Carlo	
26	Domenica	S. Folco	
27	Lunedì	S. Evaristo	
28	Martedì	Ss. Simone e Giuda Apostoli	
29	Mercoledì	S. Onorato	●
30	Giovedì	S. Germano Vescovo	
31	Venerdì	S. Lucilla	



“La domanda “vuoi giocare con me?” è uno dei primi gesti di accoglienza che un bambino possa manifestare”

(PAPA FRANCESCO)



NOVEMBRE

2025

*San Martin mi tente
Chi fasi la polente
Chi copi la rassute
Chi bevi 'na tassute
Chi bevi un bicjerin
Viva viva San Martin*

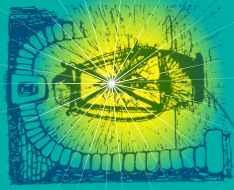
1	Sabato	Tutti i Santi	
2	Domenica	Commemorazione dei Defunti	
3	Lunedì	S. Silvia	
4	Martedì	S. Carlo	
5	Mercoledì	S. Guido	○
6	Giovedì	S. Leonardo	
7	Venerdì	S. Ercolano	
8	Sabato	S. Goffredo Vescovo	
9	Domenica	Dedicazione della Basilica Lateranense	
10	Lunedì	S. Leone Magno	
11	Martedì	S. Martino di Tours	
12	Mercoledì	S. Giosafat Kuncewycz	
13	Giovedì	S. Imerio	☾
14	Venerdì	S. Lorenzo O'Toole	
15	Sabato	S. Alberto Magno	
16	Domenica	S. Geltrude	

17	Lunedì	S. Elisabetta d'Ungheria	
18	Martedì	Dedicazione delle Basiliche S. Pietro e Paolo	
19	Mercoledì	S. Matilde	
20	Giovedì	S. Edmondo	●
21	Venerdì	Presentazione di Maria Vergine	
22	Sabato	S. Cecilia	
23	Domenica	Cristo Re	
24	Lunedì	S. Alberto	
25	Martedì	S. Caterina d'Alessandria	
26	Mercoledì	S. Bellino	
27	Giovedì	S. Virgilio	
28	Venerdì	S. Giacomo	☾
29	Sabato	S. Saturnino	
30	Domenica	I di Avvento	



*“Il gioco è il lavoro
del bambino.”*

(MARIA MONTESSORI)



DICEMBRE

2025

*Al iere una volte Pieri si volte
Cole la selope Pieri a si cope
Cole la bree Pieri al coree
Cole la lastre Pieri s'incjastre
Cole il curtis Pieri al guaris*

1	Lunedì	S. Charles de Foucauld	
2	Martedì	S. Bibiana	
3	Mercoledì	Ss. Filippo e Giacomo	
4	Giovedì	S. Barbara	
5	Venerdì	S. Saba	○
6	Sabato	S. Nicola di Bari Vescovo	
7	Domenica	II di Avvento	
8	Lunedì	Imm. Concezione B. V. Maria	
9	Martedì	S. Siro	
10	Mercoledì	S. Cataldo	
11	Giovedì	S. Damaso I Papa	
12	Venerdì	B.V. Maria di Guadalupe	
13	Sabato	S. Lucia	●
14	Domenica	III di Avvento	
15	Lunedì	S. Virginia	
16	Martedì	S. Adelaide	

17	Mercoledì	S. Giovanni de Matha	
18	Giovedì	S. Graziano Vescovo	
19	Venerdì	S. Dario	
20	Sabato	S. Domenico	●
21	Domenica	IV di Avvento	
22	Lunedì	S. Francesca	
23	Martedì	S. Giovanni da Kety	
24	Mercoledì	B.V. Maria Ausiliatrice	
25	Giovedì	Santo Natale	
26	Venerdì	Santo Stefano	
27	Sabato	S. Giovanni Evangelista	●
28	Domenica	S. Famiglia di Gesù	
29	Lunedì	S. Tommaso Becket	
30	Martedì	S. Eugenio Vescovo	
31	Mercoledì	S. Silvestro I	



Un gioioso anno 2025 a tutti